



STUDIA
JUDAICA

VIII

CLUJ-NAPOCA 1999

Cover: Arch. Amalia Gyémánt

Translation of the Romanian text: Nadia Farcaș

Simona Fărcașan

Editorial Board: Prof. Dr. Moshe Carmilly

Prof. Dr. Pompiliu Teodor

Prof. Dr. Ladislau Gyémánt

Asist. Maria Radosav

Copyright ©:

“Dr. Moshe Carmilly” Institute for Hebrew and Jewish History,
Cluj-Napoca, Str. Universității 7-9, 3400 Cluj-Napoca, Romania

Tel./Fax: 0040 - 64 - 197811

Sincron Publishing House

ISBN 973 - 9234 - 35 · 6

ISSN 1221 - 5163

Publishing Counsellor: Prof. dr. ing. Petru BRÂNZAȘ

Computerized processing: **Cristina MOLDOVAN**

I. “Doct
Oct.
Pr
L
Pr
fr

II. Fifty
Inte

C
H
th
Pr
E
an
D
de
D
Fi
Pr
in
D
d’
Pr
Is
LY
Is
H
ass

CONTENT

I. "Doctor Honoris Causa" Award presented to Prof. Moshe Idel - Oct. 23, 1998, Cluj-Napoca	8
Prof. POMPILIU TEODOR, Head of the History Department, <i>Laudatio</i>	8
Prof. MOSHE IDEL, Inaugural Address: <i>Kabbalah-research: from Monochromatism to Polymorphism</i>	15
II. Fifty Years of Jewish Scholarship in Israel, 1948-1998. International Conference, Cluj-Napoca, October 20-22, 1998	48
Chief-Rabbi MENACHEM HACOHEN (Bucharest), <i>Hebrew - the sacred language of the Bible - the secular language in modern times</i>	48
Prof. MOSHE CARMILLY-WEINBERGER (New-York), <i>Eliezer ben Yehuda's Modern Hebrew Dictionary and Jewish scholarship</i>	60
Dr. NATHAN EFRATI (Jerusalem), <i>The revival and development of modern Hebrew language</i>	74
Dr. MAGEN BROSHI (Jerusalem), <i>Fifty years of Dead Sea Scrolls research in Israel</i>	83
Prof. MOSHE IDEL (Jerusalem), <i>Academic studies of Kabbalah in Israel: 1923-1948. A short survey</i>	91
Dr. ZWI MOSKOVITS (Benei Berak), <i>Cinquante années d'études bibliques en Israël (1948-1998)</i>	115
Prof. EZRA MENDELSON (Jerusalem), <i>Some remarks on Israeli scholarship on East-European Jewish politics</i>	124
LYA BENJAMIN (Bucharest), <i>The Jews of Romania in the Israeli Literature</i> (Bibliographical remarks)	132
Hon. ITZHAK ARTZI (Tel-Aviv), <i>Emigration and assimilation in the State of Israel</i>	139

Prof. SERGIO DELLAPERGOLA (Jerusalem), <i>Fifty years of demographic and social change among Jews in Israel: convergence or divergence</i>	165
Dr. BEN-ZION MELAMED (Tel-Aviv), <i>The educational system in Israel – legal basis and key programs</i>	194
Prof. YEHUDA DON (Ramat Gan), <i>Changing patterns of higher education in Israel – 1949 to 1998</i>	203
Prof. ERNEST KRAUSZ (Ramat Gan), <i>The Humanities on the decline in Israeli higher education</i>	232
Dr. SHAUL STAMPFER (Jerusalem), <i>“Is the question the answer?” East European Jews, Heder education and possible antecedents of contemporary Israeli and Jewish life</i>	239
Dr. MORDECHAI ZALKIN (Beer - Sheva), <i>From the armchair to the archives: transformations in the image of the “shtetl” during fifty years of collective memory in the State of Israel</i>	255
MĂRIUCA STANCIU (Bucharest), <i>Jewish National and University Library of Jerusalem – an accomplished mission</i>	267
III. History and Archaeology	278
Prof. NICOLAE GUDEA (Cluj-Napoca), <i>Jews in Roman Dacia. III. A clay counter with incised “The star of David” and other Jewish discoveries at Porolissum</i>	278
IV. Book Reviews	285
V. The activity of the “Dr. Moshe Carmilly” Institute for Hebrew and Jewish History in the academic year 1998/1999	296

LIST OF CONTRIBUTORS

- Prof. POMPILIU TEODOR
Head of the History Department,
"Babeş-Bolyai" University, Cluj-Napoca
- Prof. MOSHE IDEL
Chief-Rabbi
The Hebrew University of Jerusalem
- MENACHEM HACHOEN
Bucharest, Federation of the Jewish
Communities in Romania
- Prof. MOSHE CARMILLY -
WEINBERGER
Emeritus Professor. Yeshiva University,
New -York
- Dr. NATHAN EFRATI
Director, The Academy of the Hebrew
Language, Jerusalem
- Dr. MAGEN BROSHI
Israel Museum, Jerusalem
- Dr. ZWI MOSKOVITS
Benei Berak, Israel
- Prof. EZRA MENDELSON
The Hebrew University of Jerusalem
- LYA BENJAMIN
Center for the study of the History of the Jews
in Romania, Bucharest
- Hon. ITZHAK ARTZI
Tel-Aviv, Israel
- Prof. SERGIO DELLAPERGOLA
The Hebrew University of Jerusalem
- Dr. BEN-ZION MELAMED
Tel-Aviv, Israel
- Prof. YEHUDA DON
Bar-Ilan University, Ramat Gan
- Prof. ERNEST KRAUSZ
Bar-Ilan University, Ramat Gan
- Dr. SHAUL STAMPFER
The Hebrew University of Jerusalem
- Dr. MORDECHAI ZALKIN
Ben-Gurion University, Beer-Sheva
- MĂRIUCA STANCIU
Library of the Romanian Academy,
Bucharest
- Prof. NICOLAE GUDEA
"Babeş-Bolyai" University, Cluj-Napoca
- Eng. JEROME MOSES
University of Bucharest
- Dr. MIHAELA MUDURE
"Babeş-Bolyai" University, Cluj-Napoca